

Distr.  
GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/50/40  
9 October 2006

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج  
الأمم المتحدة  
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق متعدد الأطراف  
لتنفيذ بروتوكول مونتريال  
الاجتماع الخمسون  
نيودلهي، 6-10 نوفمبر - تشرين الثاني 2006

## مقترح المشروع: جمهورية مقدونيا يوغسلافيا السابقة

تتألف هذه الوثيقة من التعليقات والتوصيات التي أدلت بها أمانة الصندوق حول اقتراح المشروع التالي:

### الإزالة التدريجية

- الخطة الختامية لإدارة الإزالة التدريجية لمواد CFC (الشريحة الثانية) منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية

ورقة تقييم المشروع - مشاريع متعددة السنوات  
جمهورية مقدونيا يوغسلافيا السابقة

الوكالة الثنائية / المنفذة

عنوان المشروع

منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية	الخطة الختامية لإدارة الإزالة التدريجية لمواد CFC (الشريحة الثانية)
--------------------------------------	---

وزارة البيئة والتخطيط المادي	الوكالة الوطنية المتسقة:
------------------------------	--------------------------

أحدث بيانات مقدّمة حول استهلاك المواد المستنفدة لطبقة الأوزون التي يتناولها المشروع  
ألف. بيانات المادة 7 (ODP طن، لغاية أيلول 2006)

الملحق أ المجموعة I، مواد CFC	11.83
-------------------------------	-------

باء: البيانات القطاعية لبرنامج البلد (ODP طن، 2005، لغاية أيلول 2006)

المواد المستنفدة لطبقة الأوزون	أيروسول	رغوة	إشارة مرجعية: خدمة	المواد المستنفدة لطبقة الأوزون	مذيبات	عامل تصنيع	غاز تبخير
CFC-12			11.832				

استهلاك مادة CFC الذي لا يزال مؤهلاً للحصول على تمويل (ODP طن)	0
--	---

خطة عمل العام الحالي: التمويل الإجمالي 86 000 دولار أمريكي: إجمالي الإزالة التدريجية 14.1 ODP طن.

بيانات المشروع	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	الإجمالي
مواد CFC	492.53	246.26	246.26	73.88	73.88	73.88	0.00	غير متوفر
حدود بروتوكول مونتريال	49.34	25.00	15.00	10.00	5.00	0.00	0.00	غير متوفر
حدود الاستهلاك السنوي	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00	0.00
الإزالة السنوية من المشاريع الجارية	24.34	10.00	5.00	5.00	5.00	0.00	0.00	49.34
الإزالة التدريجية المتأولة حديثاً	-	-	-	-	-	-	-	-
الإزالة التدريجية السنوية الممولة	24.34	10.00	5.00	5.00	5.00	0.00	0.00	49.34
الاستهلاك الكلي للمواد المستنفدة لطبقة الأوزون الذي ستنتم إزالته								
الاستهلاك الكلي للمواد المستنفدة لطبقة الأوزون الذي سيتم الإبقاء عليه (المواد الهيدروكلوروفلوروكربونية)								
كلفة المشروع المقدمة أصلاً (دولار أمريكي)	-	154 210	79 871	15 000	15 000	15 000	-	279 081
الكلف النهائية للمشروع (بالدولار الأمريكي)	-							
التمويل لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية	-	154 210	79 871	15 000	15 000	15 000	-	279 081
التمويل الكلي للمشروع	-	154 210	79 871	15 000	15 000	15 000	-	279 081
الكلف النهائية للدعم (بالدولار الأمريكي)	-							
كلف الدعم لمنظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية	-	11 566	5 990	1 125	1 125	1 125	-	20 931
إجمالي كلف الدعم	-	11 566	5 990	1 125	1 125	1 125	-	20 931
الكلفة الإجمالية من الصندوق متعدد الأطراف (بالدولار الأمريكي)	-	165 776	85 861	16 125	16 125	16 125	-	300 012
فعالية الكلفة النهائية للمشروع (دولار/كغ)	5.66							

طلب التمويل: الموافقة على التمويل للشريحة الثانية (2006) كما هو مبين أعلاه

توصيات الأمانة	موافقة شمولية
----------------	---------------

## وصف المشروع

1. بالنيابة عن حكومة جمهورية مقدونيا يوغسلافيا السابقة، قدّمت منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية الشريحة الثانية من الخطة الختامية لإدارة للإزالة التدريجية لمواد CFC لتتم دراستها من قبل اللجنة التنفيذية في اجتماعها الخمسين. وبلغت القيمة الإجمالية المطلوبة 79 871 دولار أمريكي إضافة إلى كلف دعم الوكالة البالغة 5 990 دولار أمريكي.

### الخلفية

2. تمت الموافقة على الخطة الختامية لإدارة للإزالة التدريجية لمواد الكلوروفلوروكربون (CFC) لجمهورية مقدونيا يوغسلافيا السابقة في نيسان 2005 خلال الاجتماع الرابع والخمسين للجنة التنفيذية. وبلغ التمويل المُوافق عليه مبدئياً 279 081 دولار أمريكي إضافة إلى كلف الدعم البالغة 20 931 دولار أمريكي. إن تطبيق الخطة الوطنية للإزالة التدريجية يدعم حكومة مقدونيا في تحقيق التزاماتها تجاه بروتوكول مونتريال وفي الإزالة التدريجية لجميع المواد المستنفدة لطبقة الأوزون وفق الملحق ألف، المجموعة الأولى (CFC) بحلول 31 كانون الأول من عام 2008. ولتحقيق هذه الأهداف، ستقوم منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية بسلسلة من النشاطات الاستثمارية وغير الاستثمارية ونشاطات المساعدة الفنية ونشاطات بناء القدرة، وهي تقوم بها حالياً.

### البرامج السنوية

3. قدمت منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية تقريراً حول تطبيق البرنامج السنوي لعام 2005، حيث كانت الحكومة المقدونية تطبق لمدة طويلة نظاماً قديماً لمنح شهادات الاستيراد وتفرض ضريبة على استيراد البضائع التي تحتوي على مواد CFC. وشرعت الحكومة في كانون الثاني في تطبيق إجراءات لإقرار خطة للاستيراد، كما تم إجراء دورة لتدريب المدربين في مدارس التعليم المهني، وتحضير دليل لضباط الجمارك. وأجريت الدورة التدريبية الأولى للفنيين قبل وقت قصير من تحضير هذا التقرير، كما تم شراء معدات الاستعادة وإعادة التدوير وتخزينها في البلد بانتظار توزيعها. مع هذه الإجراءات تم اكتمال النشاطات التي خطط للقيام بها وفق الشريحة الأولى، كما تم استخدام التمويل المُقدّم بشكل كامل تقريباً.

4. حددت الاتفاقية بين الحكومة المقدونية واللجنة التنفيذية الحد السنوي للاستهلاك بـ 25 ODP طن. ولقد قدّمت منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية تقرير تحقق عن عام 2005 يصف التركيبة المؤسسية والقانونية لنظام ضبط الاستيراد ومنح شهادات الاستيراد. وبحسب تقرير التدقيق، فإن الحكومة قد منحت شهادات الاستيراد لما مقداره 15.92 ODP طن، الأمر الذي أدى إلى استيراد 11.832 ODP طن من مواد CFC. أما الاستهلاك المُبلغ عنه من قبل مقدونيا، والمنسجم مع تقرير البلد بحسب المادة 7، فهو أقل بنسبة 50% من الاستهلاك المنصوص عليه في الاتفاقية.

5. بالنسبة للشريحة التالية، يتوقع برنامج التطبيق السنوي إصدار قانون يحظر استيراد المعدات التي تحتوي على مواد CFC، إضافة إلى تدريب الفنيين وضباط الجمارك وشراء المعدات.

## تعليقات الأمانة وتوصياتها

### التعليقات

6. بالنيابة عن حكومة جمهورية مقدونيا يوغسلافيا السابقة، قدّمت منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية تقريراً تفصيلياً حول النشاطات التي تم القيام بها أثناء تنفيذ الشريحة الأولى. وبالمقارنة مع الوقت الوسيط لبدء التنفيذ بحسب الاتفاقيات متعددة السنوات، فقد بدأ التنفيذ سريعاً وتقدّم على نحو جيد. ويُظهر التحقق الامتثال الكامل بشروط الاتفاقية. وتعتبر النشاطات المخطط للقيام بها في الشريحة التالية أساسية وتأتي منسجمة مع الخطة الأصلية للإزالة التدريجية.

### التوصيات

7. توصي أمانة الصندوق بمنح موافقة شاملة على الشريحة الثانية من الخطة الختامية لإدارة للإزالة التدريجية لمقدونيا مع كلف الدعم المرافقة وبمستويات التمويل المبينة في الجدول أدناه:

الوكالة المنفذة	تكلفة الدعم (دولار أمريكي)	تمويل المشروع (دولار أمريكي)	عنوان المشروع	
منظمة الأمم المتحدة للتنمية الصناعية	5 990	79 871	CFC الخطة الختامية لإدارة للإزالة التدريجية لمواد (الشريحة الثانية)	(أ)